***Parashah 36: B'ha'alotja (Cuando coloques) 8:1-12:16***

81 *YAHWEH* dijo a Moshe: 2 "Dile a Aharon: 'Cuando coloques las lámparas,[[21]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn1) las siete lámparas tienen que dar su luz hacia delante, al frente de la *menorah*.'" 3 Aharon hizo esto; él encendió sus lámparas para así dar luz al frente de la *menorah*, como *YAHWEH* había ordenado a Moshe. 4 Así es como la *menorah* fue hecha: era oro martillado desde su base hasta sus flores, labrado a martillo, siguiendo los modelos que *YAHWEH* le había enseñado a Moshe. Así es como él hizo la *menorah*.

5 *YAHWEH* dijo a Moshe: 6 "Toma a los *Leviim* de entre los hijos de Yisra'el y purifícalos. 7 Así es como los vas a purificar: rocía el agua de purificación sobre ellos, haz que se rasuren todo su cuerpo con una navaja, y haz que laven sus ropas, y se laven a sí mismos. 8 Entonces ellos tomarán un novillo con su ofrenda de grano, la cual será harina fina mezclada con aceite de oliva; mientras tomas otro novillo para una ofrenda de pecado. 9 Presentarás a los *Leviim* al frente del Tabernáculo del Testimonio, y reunirás a toda la congregación de los hijos de Yisra'el. 10 Presentarás a los *Leviim* delante de *YAHWEH*, los hijos de Yisra'el pondrán sus manos sobre los *Leviim*, 11 y Aharon ofrecerá a los *Leviim* delante de *YAHWEH* como ofrenda mecida de los hijos de Yisra'el,[[22]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn2) para que ellos puedan hacer el servicio de *YAHWEH.* 12 Los *Leviim* pondrán sus manos en la cabeza de los novillos; uno lo ofrecerán como ofrenda de pecado y el otro como ofrenda quemada para *YAHWEH* para hacer expiación por los *Leviim*. 13 Pondrás a los *Leviim* delante de Aharon y sus hijos, y los ofrecerás como ofrenda mecida a *YAHWEH*. 14 De esta forma apartarás a los *Leviim* de los hijos de Yisra'el, y los *Leviim* me pertenecerán a mí.

15 "Después de eso, los *Leviim* entrarán y harán el servicio del Tabernáculo del Testimonio. Tú los purificarás y los ofrecerás como ofrenda mecida, 16 porque ellos son totalmente dados a mí de entre los hijos de Yisra'el; Yo los he tomado a ellos en lugar de aquellos que salieron primero de la matriz, esto es, los varones primogénitos del pueblo de Yisra'el. 17 Porque todos los primogénitos entre los hijos de Yisra'el son míos ambos humanos y animales; el día que Yo herí a todos los primogénitos en la tierra de Mitzrayim, Yo los aparté para mí mismo. 18 Pero Yo he tomado los *Leviim* en lugar de los primogénitos entre los hijos de Yisra'el, 19 y Yo he dado los *Leviim* a Aharon y sus hijos de entre los hijos de Yisra'el para hacer el servicio de los hijos de Yisra'el en el Tabernáculo del Testimonio y para hacer expiación para los hijos de Yisra'el, para que ninguna plaga caiga sobre los hijos de Yisra'el como consecuencia de acercarse mucho al Lugar Kadosh."

20 Esto es lo que Moshe, Aharon y toda la congregación de los hijos de Yisra'el hicieron a los *Leviim*. Los hijos de Yisra'el actuaron conforme a todo lo que *YAHWEH* había ordenado a Moshe referente a los *Leviim*. 21 Los *Leviim* se purificaron a sí mismos y lavaron sus ropas. Entonces Aharon los ofreció como ofrenda *Kadosh* delante de *YAHWEH* e hizo expiación por ellos para poder purificarlos. 22 Después de eso, los *Leviim* subieron para hacer el servicio en el Tabernáculo del Testimonio delante de Aharon y sus hijos; ellos actuaron conforme a las órdenes de *YAHWEH* a Moshe referente a los *Leviim*.

23 *YAHWEH* dijo a Moshe: 24 "Aquí están las instrucciones referente a los *Leviim* : cuando ellos alcancen la edad de veinticinco años[[23]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn3) comenzarán a hacer sus deberes sirviendo en el Tabernáculo del Testimonio; 25 y cuando alcancen la edad de cincuenta, ellos cesarán de hacer este trabajo y no servirán más.[[24]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn4) 26 Asistirán a sus hermanos que están cumpliendo con sus deberes en el Tabernáculo del Testimonio, pero ellos mismos no harán ningún trabajo. Esto es lo que harás con los *Leviim* referente a sus deberes. "

91 *YAHWEH* habló a Moshe en el Desierto Sinai en el primer mes del segundo año después que ellos habían salido de la tierra de Mitzrayim; El dijo: 2 "Deja que los hijos de Yisra'el observen *Pésaj* en su tiempo designado.[[25]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn5) 3 En el día catorce de este mes, entre anocheceres, ustedes lo observarán – a su tiempo designado. Ustedes lo observarán conforme a todas sus regulaciones y ordenanzas." 4 Moshe le dijo a los hijos de Yisra'el que observaran *Pésaj*. 5 Así que ellos observaron *Pésaj* al anochecer del día catorce del mes en el Desierto Sinai; los hijos de Yisra'el actuaron de acuerdo a todo lo que *YAHWEH* había ordenado a Moshe.

6 Pero había cierta gente que se habían vuelto inmunda a causa del cadáver de alguien, por tanto no podían observar *Pésaj* en ese día. Así que ellos vinieron delante de Moshe y Aharon ese día, 7 y le dijeron: "Nosotros estamos inmundos a causa del cadáver de alguien; pero ¿por qué seremos impedidos de traer la ofrenda para *YAHWEH* en el tiempo designado para los hijos de Yisra'el?" 8 Moshe les respondió: "Esperen para que yo pueda oír lo que *YAHWEH* me ordenará referente a ustedes." 9 *YAHWEH* dijo a Moshe: 10 "Dile a los hijos de Yisra'el: 'Si alguno de ustedes ahora o en generaciones futuras está inmundo a causa de un cadáver, o si está de viaje en el extranjero, no obstante observará *Pésaj*. 11 Pero lo observará en el segundo mes en el día catorce entre anocheceres.[[26]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn6) Ellos lo comerán con *matzah* y *marror*, 12 no dejarán nada de él hasta la mañana, y no quebrarán ninguno de sus huesos[[27]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn7)– ellos lo observarán de acuerdo a las regulaciones para *Pésaj*. 13 Pero la persona que está limpia y no está de viaje y no observa *Pésaj* será cortada de su pueblo; porque no trajo la ofrenda a *YAHWEH* en su tiempo designado, esa persona cargará con las consecuencias de su pecado. 14 Si un extranjero se está quedando con ustedes y quiere observar *Pésaj* para *YAHWEH*, él lo hará de acuerdo a las regulaciones y reglas de *Pésaj* – ustedes tendrán la misma ley para el extranjero como para el ciudadano de La Tierra.'"

15 En el día que el Tabernáculo fue montado, la nube cubrió el Tabernáculo del Testimonio; y en el anochecer, sobre el Tabernáculo estaba lo que parecía fuego, cual permaneció hasta la mañana. 16 Así que la nube siempre lo cubría, y lucía como fuego de noche.[[28]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn8) 17 Cuando fuera que la nube era levantada de encima de la tienda, los hijos de Yisra'el continuaban sus viajes; y ellos acampaban cuando la nube se detenía. 18 A la orden de *YAHWEH*, los hijos de Yisra'el viajaban; a la orden de *YAHWEH*, ellos acampaban; y por el tiempo que la nube se quedara sobre el Tabernáculo ellos se quedaban en el campamento. 19 Aun cuando la nube permanecía sobre el Tabernáculo por mucho tiempo, los hijos de Yisra'el hacían lo que *YAHWEH* les había ordenado hacer y no viajaban. 20 Algunas veces la nube estaba por unos días sobre el Tabernáculo; conforme a la orden de *YAHWEH*, ellos permanecían en el campamento; conforme a la orden de *YAHWEH*, ellos viajaban. 21 Algunas veces la nube estaba ahí desde el anochecer hasta la mañana; así que cuando la nube era levantada en la mañana, ellos viajaban. O aun si continuaba levantada ambos día y noche, cuando la nube estaba levantada, ellos viajaban. 22 Así fuera que la nube permaneciera sobre el Tabernáculo dos días, un mes o un año, quedándose sobre él, los hijos de Yisra'el permanecían en el campamento y no viajaban; pero tan pronto era levantada, ellos viajaban. 23 A la orden de *YAHWEH*, ellos acampaban; y a la orden de *YAHWEH*, ellos viajaban – ellos hicieron lo que *YAHWEH* les ordenó hacer por medio de Moshe.

101 *YAHWEH* dijo a Moshe: 2 "Haz dos trompetas;[[29]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn9) hazlas de plata martillada. Usalas para llamar a la asamblea y para sonar el llamado para mover el campamento. 3 Cuando sean sonadas, la congregación completa se reunirá delante de ti a la entrada del Tabernáculo del Testimonio. 4 Si sólo una es sonada, entonces sólo los jefes, los príncipes de los clanes de Yisra'el se reunirán delante de ti.

5 "Cuando suenes una alarma, los campamentos al este comenzarán a viajar. 6 Cuando suenes una segunda alarma, los campamentos al sur se moverán;[[30]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn10) ellos sonarán alarmas para anunciar cuando viajar. 7 Sin embargo, cuando la congregación se debe reunir, sonarás; pero no suenes una alarma. 8 Serán los hijos de Aharon, los *kohanim*, que sonarán las trompetas; ésta será una regulación permanente para ti por todas las generaciones.

9 "Cuando vayan a la guerra en su tierra contra un adversario que los está oprimiendo, sonarán una alarma con las trompetas; entonces ustedes serán recordados delante de *YAHWEH* su Elohim, y serán salvados de sus enemigos.

10 "También en sus días de regocijo, en los tiempos designados y en *Rosh-Hodesh*, sonarán las trompetas sobre sus ofrendas quemadas y sobre los sacrificios de sus ofrendas de *Shalom*; esto será su recordatorio delante de su Elohim, Yo soy *YAHWEH* su Elohim."

11 En el vigésimo día del segundo mes del segundo año, la nube fue levantada del Tabernáculo del Testimonio; 12 y los hijos de Yisra'el salieron en etapas del Desierto Sinai. La nube se detuvo en el Desierto de Paran.[[31]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn11)

13 Así que ellos salieron en su primer viaje, obedeciendo la Palabra de *YAHWEH* por medio de Moshe. 14 A la cabeza iba la bandera del campamento de los hijos de Yahudáh, cuyas compañías se movieron hacia delante; al frente de su compañía iba Najshon el hijo de Amminadav. 15 Sobre la compañía de la tribu de los hijos de Yissajar iba Natanael el hijo de Tzuar. 16 Sobre la compañía de los hijos de Zevulun iba Eliav el hijo de Helon.

17 Entonces el Tabernáculo fue desarmado; y los hijos de Gershon y los hijos de Merari salieron, cargando el Tabernáculo.

18 Después, la bandera del campamento de los hijos de Reuven salió por compañías; sobre su compañía iba Elitzur el hijo de Shedeur. 19 Sobre la compañía de la tribu de los hijos de Shimeon iba Shlumiel el hijo de Tzurishaddai. 20 Sobre la compañía de los hijos de Gad iba Elyasaf el hijo de Deuel.

21 Entonces los hijos de Kehat salieron, cargando el Lugar Kadosh, para que [en el próximo campamento] el Tabernáculo pudiera estar montado antes de que ellos llegaran.

22 La bandera del campamento de los hijos de Efrayim se movió adelante por compañías; sobre su compañía estaba Elishama el hijo de Ammihud. 23 Sobre la compañía de los hijos Menasheh estaba Gamliel el hijo de Pedahtzur. 24 Sobre la compañía de los hijos de Binyamin iba Avidan el hijo de Gideoni.

25 La bandera del campamento de los hijos de Dan, formaba la retaguardia para todos los campamentos, se movió adelante por compañías; sobre su compañía iba Ajiezer el hijo de Ammishaddai. 26 Sobre la compañía de los hijos de Asher iba Pagiel el hijo de Ojran. 27 Sobre la compañía de los hijos de Naftali iba Ajira el hijo de Enan.

28 Así es como los hijos de Yisra'el viajaron por compañías; así se movieron hacia delante. 29 Moshe dijo a Hovav el hijo de Reuel el Midyani, el suegro de Moshe: "Estamos viajando hacia el lugar del cual *YAHWEH* habló: 'Yo se los daré a ustedes,' vengan con nosotros, y los trataremos bien, porque *YAHWEH* ha prometido buenas cosas a Yisra'el." 30 Pero él respondió: "Yo no iré; prefiero regresar a mi propio país y mis propios hermanos." 31 Moshe continuó: "Por favor, no nos dejen, porque ustedes saben que tenemos que acampar en el desierto y ustedes pueden servir como nuestros ojos. 32 Si ustedes van con nosotros, entonces cualquier cosa buena que *YAHWEH* haga por nosotros, nosotros haremos lo mismo por ustedes."

33 Así que salieron del Monte de *YAHWEH* y viajaron por tres días. El Arca del Testimonio fue delante de ellos en este viaje de tres días, mientras buscaban por un lugar nuevo donde detenerse. 34 La nube de *YAHWEH* estaba sobre ellos durante el día mientras salieron del campamento. 35 Cuando el Arca se movió hacia delante, Moshe dijo:

**"¡Levántate *YAHWEH*! ¡Tus enemigos sean esparcidos!**

**¡Aquellos que te odian huyan delante de ti!"****[[32]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn12)**

36 Cuando se detuvo, él dijo:

**"¡Regresa, *YAHWEH* de los muchos, muchos miles de Yisra'el!"****[[33]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn13)-****[[34]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn14)**

111 Pero el pueblo comenzó a protestar a *YAHWEH* acerca de sus aflicciones. Cuando *YAHWEH* lo oyó, su ira se encendió, así que fuego de *YAHWEH* se encendió contra ellos y consumió las orillas del campamento.[[35]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn15) 2 Entonces el pueblo clamó a Moshe, Moshe oró a *YAHWEH*, y el fuego se aplacó. 3 El lugar fue llamado Taverah [quemándose] porque el fuego de *YAHWEH* se encendió contra ellos.

4 Después, la multitud mixta[[36]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn16) que estaban con ellos se volvieron lujuriosos por una vida más fácil, mientras los hijos de Yisra'el, por su parte, también renovaron su gemido, y dijeron: "¡Si sólo tuviéramos carne para comer! 5 Recordamos el pescado que comíamos en Mitzrayim – ¡No nos costaba nada! – ¡y los pepinos, los melones, los puerros, los ajos! 6 Pero ahora nos estamos desfalleciendo, no tenemos nada que mirar sólo este *man*."

7 El *man*, dicho sea de paso, era como *zera* de cilantro y blanco como gomorresina. 8 El pueblo salía para recogerlo, lo molían en molinos o lo machacaban en morteros. Entonces lo cocían en calderos y hacían panes que sabían dulces como tortas horneadas con aceite de oliva. 9 Cuando el rocío se asentaba en el campamento durante la noche, el *man* venía con ello.

10 Moshe oyó los lloros del pueblo, familia por familia, cada persona a la entrada de su tienda; la furia de *YAHWEH* se encend ió violentamente; y Moshe también estaba descomplacido. 11 Moshe preguntó a *YAHWEH*: "¿Por qué estás tratando a tu siervo tan mal? ¿Por qué no he encontrado favor a tu vista, puesto que pones la carga de este pueblo completo sobre mí? 12 ¿Fui yo quien concibió a este pueblo? ¿Soy yo su padre, para que Tú me digas: 'Cárgalos en tus brazos, como una nodriza carga a una criatura, hacia la tierra que Tú juraste a sus padres? 13 ¿Dónde voy yo a conseguir carne para darle a todo este pueblo? – porque ellos siguen molestando con su lloradera, y diciendo: '¡Danos un poco de carne!' 14 ¡Yo solo no puedo cargar a este pueblo completo por mi cuenta – es mucho para mí! 15 ¡Si me vas a tratar de esta forma, entonces sólo mátame! – ¡por favor, si tienes alguna misericordia hacia mí! – ¡y no me dejes seguir siendo tan miserable!"

16 *YAHWEH* dijo a Moshe: "Tráeme setenta de los ancianos de Yisra'el, gente que tú reconozcas como ancianos del pueblo y oficiales de ellos. Tráelos al Tabernáculo del Testimonio, y haz que se pare n allí contigo. 17 Yo descenderé y hablaré contigo allí, y Yo tomaré algo del *Ruaj* que reposa sobre ti y lo pondré sobre ellos. Entonces ellos llevarán la carga del pueblo junto contigo, para que tú no la tengas que cargar solo.

18 "Dile al pueblo: 'Dedíq uense como *Kadosh* para mañana, y ustedes comerán carne; porque lloraron en los oídos de *YAHWEH*: "¡Si sólo tuviéramos carne para comer! ¡Teníamos la buena vida en Mitzrayim!" Está bien, *YAHWEH* les va a dar carne, y ustedes se la comerán. 19 ¡No la comerá so lamente un día, o dos días, o cinco, o diez, o veinte días, 20 sino un mes completo! – ¡hasta que salga por sus narices y cause nauseas a ustedes! – porque ustedes han rechazado a *YAHWEH*, quien está aquí con ustedes, y lo han molestado con su lloradera y preguntando: "¿Por qué dejamos jamás a Mitzrayim?'"

21 Pero Moshe dijo: "Aquí estoy con seiscientos mil hombres a pie, a pesar de eso Tú dices: '¡Yo les daré carne para comer por un mes entero!' 22 Si manadas y rebaños completos fueran sacrificados para ellos, ¿sería esto suficiente? Si todos los peces del mar fueran juntados para ellos, ¿aun esto sería suficiente?" 23 *YAHWEH* respondió a Moshe: "¿Se ha encogido la mano de *YAHWEH*? ¡Ahora verás si lo que Yo dije sucederá o no!"[[37]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn17)

24 Moshe salió y le dijo al pueblo lo que *YAHWEH* había dicho. Entonces él reunió a setenta ancianos del pueblo y los puso a todos alrededor de la tienda. 25 *YAHWEH* descendió en la nube, le habló a él, tomó algo del *Ruaj* que estaba sobre él y lo puso sobre los setenta ancianos. Cuando el *Ruaj* vino a reposar sobre ellos, ellos profetizaron – en ese momento pero no después.

26 Había dos hombres que se quedaron en el campamento, uno llamado Eldad y el otro Medad, y el *Ruaj* vino a reposar sobre ellos. Ellos estaban entre los que tenían que salir a la tienda, pero no habían ido, y ellos profetizaron en el campamento. 27 Un joven corrió y se lo dijo a Moshe: "¡Eldad y Medad están profetizando en el campamento!"[[38]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn18) 28 Yahoshúa el hijo de Nun, quien desde su juventud había sido el asistente de Moshe, respondió: "¡Mi señor, Moshe, detenlos!" 29 Pero Moshe respondió: "¿Eres tú tan celoso en protegerme a mí? ¡Yo quisiera que todo el pueblo de *YAHWEH* fueran profetas! ¡Quisiera que *YAHWEH* pusiera su *Ruaj* en todos ellos!"

30 Moshe y los ancianos de Yisra'el regresaron al campamento; 31 y *YAHWEH* envió un viento cual trajo codornices del otro lado del mar y las dejó caer cerca del campamento, como un día de viaje en cada lado del campamento por todo derredor, cubriendo la tierra a una profundidad de tres pies. 32 El pueblo estuvo levantado todo aquel día, toda la noche y todo el día siguiente recogiendo codornices – la persona que reunió menos, reunió diez montones; entonces las extendieron para ellos mismos en todo derredor del campamento. 33 Pero mientras la carne aún estaba en sus bocas, antes que la hubieran masticado, la furia de *YAHWEH* se encendió contra el pueblo, y *YAHWEH* golpeó al pueblo con una terrible plaga. 34 Por lo tanto esa plaga fue llamada Kivrot-HaTaavah [sepulcros de lujuria], porque allí sepultaron a la gente que fue tan lujuriosa.[[39]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn19)

35 De Kivrot-HaTaavah el pueblo viajó a Hatzerot, y se quedaron en Hatzerot.

121 Miryam y Aharon comenzaron a criticar a Moshe a causa de la mujer Etíope[[40]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn20) con la cual él se había casado, porque de hecho se había casado con una mujer Etíope. 2 Ellos dijeron: "¿Es verdad que *YAHWEH* solamente ha hablado a Moshe? ¿No ha hablado El con nosotros también?" *YAHWEH* los oyó. 3 Ahora este hombre Moshe era muy manso, más que nadie en la tierra. 4 De repente *YAHWEH* le dijo a Moshe, Aharon y Miryam: "Salgan fuera, ustedes tres, al Tabernáculo del Testimonio." Los tres salieron. [[41]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn21)

5 *YAHWEH* descendió en la columna de nube y se paró a la entrada del Tabernáculo del Testimonio. El llamó a Aharon y Miryam, y ello s ambos fueron hacia delante. 6 El les dijo a ellos: "Escuchen a lo que Yo digo: cuando hay un profeta entre ustedes, Yo *YAHWEH*, me hago conocido a él en una visión, Yo hablo con él en un sueño. 7 Pero no es de esa forma con mi siervo Moshe. El es el único que es fiel en mi casa completa. 8 Con él Yo hablo cara a cara y claramente, no en enigmas; él ve la imagen de *YAHWEH*. Así que ¿por qué no tienen temor de criticar a mi siervo Moshe?" 9 La furia *YAHWEH* se encendió contra ellos, y entonces El se fue.

10 Pero cuando la nube fue levantada de encima de la tienda, Miryam tenía *tzaraat*, tan blanco como la nieve. Aharon miró a Miryam, y ella estaba blanca como la nieve. 11 Aharon dijo a Moshe: "O, mi señor, por favor no nos castigues por este pecado que hemos cometido tan estúpidamente.[[42]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn22) 12 ¡Por favor no dejes que ella esté como uno que nace muerto, con su cuerpo medio comido cuando sale de la matriz de su madre!" 13 Moshe clamó a *YAHWEH*: "¡O *YAHWEH*, te suplico, por favor, sánala!" 14 *YAHWEH* respondió a Moshe: "Si su padre hubiera sencillamente escupido en su cara, ¿no se escondería ella de vergüenza por siete días? Así que deja que ella sea echada del campamento por siete días; después de eso, ella puede ser traída de regreso." 15 Miryam fue echada del campamento por siete días,[[43]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn23) y el pueblo no viajó hasta que ella fue regresada. 16 Y después el pueblo fue de Hatzerot y acampó en el Desierto de Paran.[[44]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftn24)

***Haftarah B'ha'alotja; Zejaryah (Zacarías) 2:14-4:7 Lecturas sugeridas del Brit Hadashah para la Parashah B'ha'alotja: Yojanán (Juan) 19:31-37; Israelitas Mesiánicos (Hebreos) 3:1-6***

[[21]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref1) Vemos que en toda la Escritura se usan lámparas de aceite, nunca velas. La palabra vela no es mencionada en las Escrituras. Las velas las inventaron en Egipto y se usaban para la adoración de sus dioses-demonios, lo mismo que la iglesia de Roma hace con sus ídolos-demonios. Por tanto, debemos usar pequeñas lámparas de aceite, para todas las celebraciones.

[[22]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref2) Algo análogo a toda la tribu de Levi tiene que haber sido hecho, o esto es un acto simbólico, ya que es imposible mecer una tribu completa, porque los levitas eran considerados como una ofrenda a *YAHWEH*.

[[23]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref3) En 4:3 los levitas son nombrados para servicio en el tabernáculo a la edad de 30 años, y en 1Cr 23:24, ellos son ordenados comenzar su trabajo a la edad de 20 años. Para poder reconciliar esta aparente discrepancia, tenemos que observar, 1. En el tiempo que Moshe habla en 4:3, el servicio levítico era extremadamente severo, y consecuentemente requería hombres, robustos, hechos y derechos para hacerlo, la edad de 30 fue nombrada como el período para comenzar este servicio, la parte más pesada probablemente fue intencionada. 2. En este lugar *YAHWEH* habla del servicio de una forma general, de aquí la edad de 25 es establecida. 3. En el tiempo de David, y después, en el Tabernáculo estático y el Templo, el trabajo laborioso ya no existía, entonces se estableció 20 años.

[[24]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref4) A esta edad el levita cesaba de sus labores y se quedaba de supervisor, el *kohen* no tenía edad de retiro puesto que el trabajo del levita era más laborioso, y el *kohen* tenía que seguir hasta la muerte, siempre que su salud se lo permitiera. Puesto que los *kohanim*, o la mayoría de ellos eran observantes de la Toráh, su salud se extendía hasta la muerte, algunos no fueron nada observantes, sino que desecharon la Toráh de *YAHWEH* y esa fue una de las causas del cautiverio y después la total destrucción de Yeru shalayim en el año 70 de nuestra época.

[[25]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref5) **a su tiempo**, *moed* Strong #4150: Un tiempo fijado, una cita, una fiesta, temporada, festividad o asamblea solemne, un

lugar seleccionado o designado. La raíz de *moed* es el *verbo ya'ad que* quiere decir «fijar» o «designar», como cuando se fija una hora, una fecha o se designa el lugar de una reunión. La primera vez que *moed* aparece es en Ge 1.14, donde las estrellas y los cuerpos celestes son creados para servir de señales a «las estaciones» (*moadim*) y separar el día de la noche. Los libros de Moshe frecuentemente se refieren a la tienda de la «asamblea»; quizá una mejor traducción de *moed* en esos contextos sea «lugar de reunión». *Moed* se usa para referirse a siete «Festividades» de *YAHWEH* (Le 23.2).

[[26]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref6) El permiso para celebrar la Pascua un mes después, subraya la obligación de mantener esta ordenanza aun en las más difíciles circunstancias.

[[27]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref7) Esta ordenanza y profecía acerca del Mesías fue cumplida cuando a El no le quebraron ningún hueso, Jn 19:36.

[[28]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref8) La nube (Yahshúa) no solo alumbraba a los Israelitas, sino también los protegía, y era una promesa continua de la presencia y protección de *YAHWEH*. A esta manifestación de la Gloria Divina, el profeta Isaías alude en. (Is 4.5).

[[29]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref9) Las dos trompetas de plata se usaban para coordinar a las tribus en su traslado por el desierto. Para mantener a tantas personas en formación ordenada hacían falta comunicación clara y control. El toque de la trompeta también recordaba a Yisra'el de la protección de *YAHWEH* sobre ellos. Estas dos t rompetas simbolizan las futuras Dos Casas de Yisra'el.

[[30]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref10) Aquí la LXX es más específica, continúa: "sonarás una tercera alarma y los campamentos al oeste se moverán; y sonarás una cuarta alarma, y aquellos acampados al norte se moverán. Ellos sonarán una alarma a su partida."

[[31]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref11) El texto Samaritano añade aquí las palabras de De 1:6-8: "*YAHWEH* habló con nosotros en Horev. El dijo: 'Ustedes han habitado suficiente tiempo junto a esta montaña…"

[[32]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref12) Cuando salimos de nuestras casas debemos besar nuestra mano y tocar la mezuzah y mencionar estas palabras, y "protege mi salida y mi entrada," en Nombre de Yahshúa.

[[33]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref13) Esto de los muchos miles de Yisra'el era la realidad en aquellos tiempos, ya que *YAHWEH* estaba cumpliendo Su promesa de multiplicidad física, esa promesa será multiplicada muchas veces en los últimos tiempos, si tú estás rezagado en la iglesia, te invitamos a que te vengas a Yisra'el, porque con la iglesia no vas a llegar a la meta.

[[34]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref14) Tárgum Jonatan dice aquí: "Era cuando el Arca salía adelante. Moshe se paraba, con manos extendidas en oración, y decía: "Levántate ahora, O Palabra de *YAHWEH*, en el poder de Tu Grandeza, y que los adversarios de Tu pueblo sean dispersos, y haz que Tus enemigos huyan de ti. Pero cuando el Arca descansaba, Moshe levantaba sus manos en oración, y decía: "O Palabra de *YAHWEH*, vuélvete de la fuerza de Tu ira, y regresa a nosotros en la bondad de Tu misericordia, y bendice a los millares y multiplica a los miles de los hijos de Yisra'el." [Obviamente Yahshúa, la Palabra de *YAHWEH*]

[[35]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref15) Tárgum Jonatan añade: "que destruyó algunos de los perversos en las orillas del campamento de Dan., con quienes había una imagen fundida."

[[36]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref16) Esta expresión significa los extranjeros, mayormente Egipcios que salieron de Egipto con los hijos de Yisra'el cuando ellos salieron, Ex 12:38. Pero ahora debido a los cautiverios Yisra'el es totalmente una nación mixta.

[[37]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref17) Moshe había presenciado el poder de *YAHWEH* en milagros y señales espectaculares, y a pesar de eso en este momento cuestionaba Su capacidad para alimentar a los Israelitas.

[[38]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref18) Tárgum Jonatan sigue aquí: "Medad profetizó que las codornices serían una ofensa para los hijos de Yisra'el. Ambos de ellos profetizaron: "En los últimos días, Gog y Magog con sus huestes vendrán contra Yerushalayim, pero por La Mano del Rey Mashíaj ellos caerán."

[[39]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref19) La lujuria es más que un deseo sexual inadecuado. La lascivia puede ser un deseo no natural o voraz por cualquier cosa, muy común en estos días por el amor al dinero.

[[40]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref20) Los Etíopes (Kushim) son hijos de Kush (significa negro), nieto de Noaj por medio de Ham. Esto alude a quien debía haber sido la segunda mujer de Moshe, oriunda de Etiopía, no a Tzipporah la hija del madianita Yitro, mencionada en Ex 2.16– 21. El Tárgum nos da una más amplia explicación: "Y Miryam y Aharon hablaron en contra de Moshe, acerca de la Etíope que él había tomado: pero observen, la mujer Etíope no era Zipporah la esposa de Moshe, sino una cierta Etíope, de carne diferente de cualquier otra criatura, donde Zipporah, la esposa de Moshe era hermosa y de bello semblante, y más abundante en buenas obras que todas las mujeres de su edad."

[[41]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref21) La revelación de *YAHWEH* a Moshe es algo único (vv 4-8). Es directa e inmediata; *YAHWEH* se revela a los profetas de manera indirecta. La lección es clara; ni aun los profetas pueden presumir que su mensaje sea igual al de Moshe. Tárgum: "No así, mi siervo Moshe entre la compañía de los profetas, el jefe de jefes de Mi corte, fiel es él."

[[42]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref22) El castigo de la lepra (vv 5-15) afecta solamente a Miryam, pero es importante notar que Aharon es quien confiesa el pecado de ambos (v. 11).

[[43]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref23) Siete días: Este es el período de tiempo prescrito, en Le 13, para la primera y la segunda inspección de la lepra por parte de los *kohanim*. Ello quiere decir que Miryam había sido sanada en respuesta a la oración de Moshe y su limpieza sería proclamada siete días más tarde. Sobre escupir al rostro como una señal de menosprecio, ver De 25.9.

[[44]](http://israelmesianico2.zobyhost.com/parashottki.html/parasha36.html%22%20%5Cl%20%22_ftnref24) El desierto de Paran: Se encontraba inmediatamente al sur de la región reclamada por la tribu de Yahudáh, por lo que las historias de los caps. 13 y 14 tienen lugar mientras se preparaba una invasión de La Tierra prometida desde el sur.